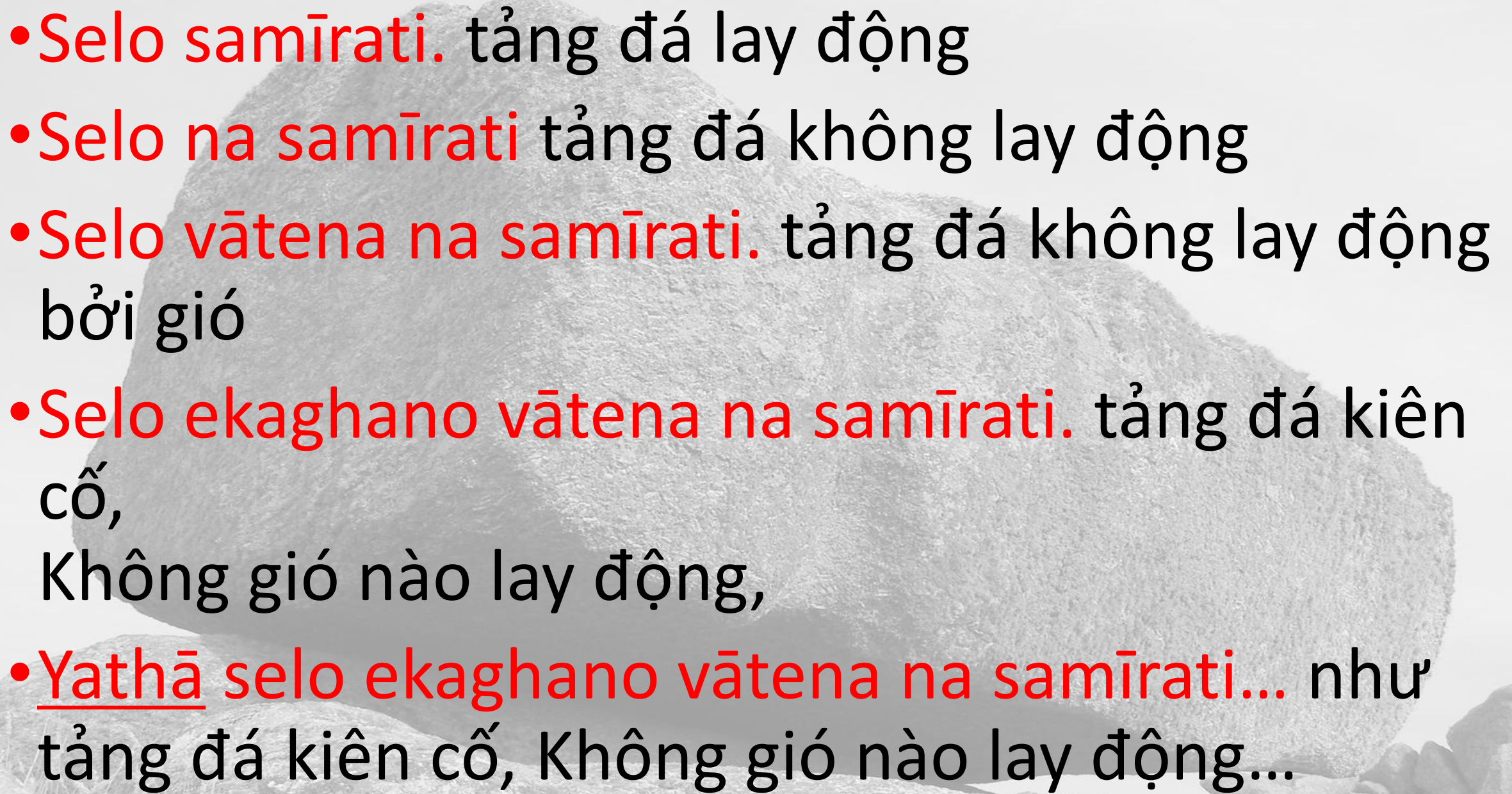
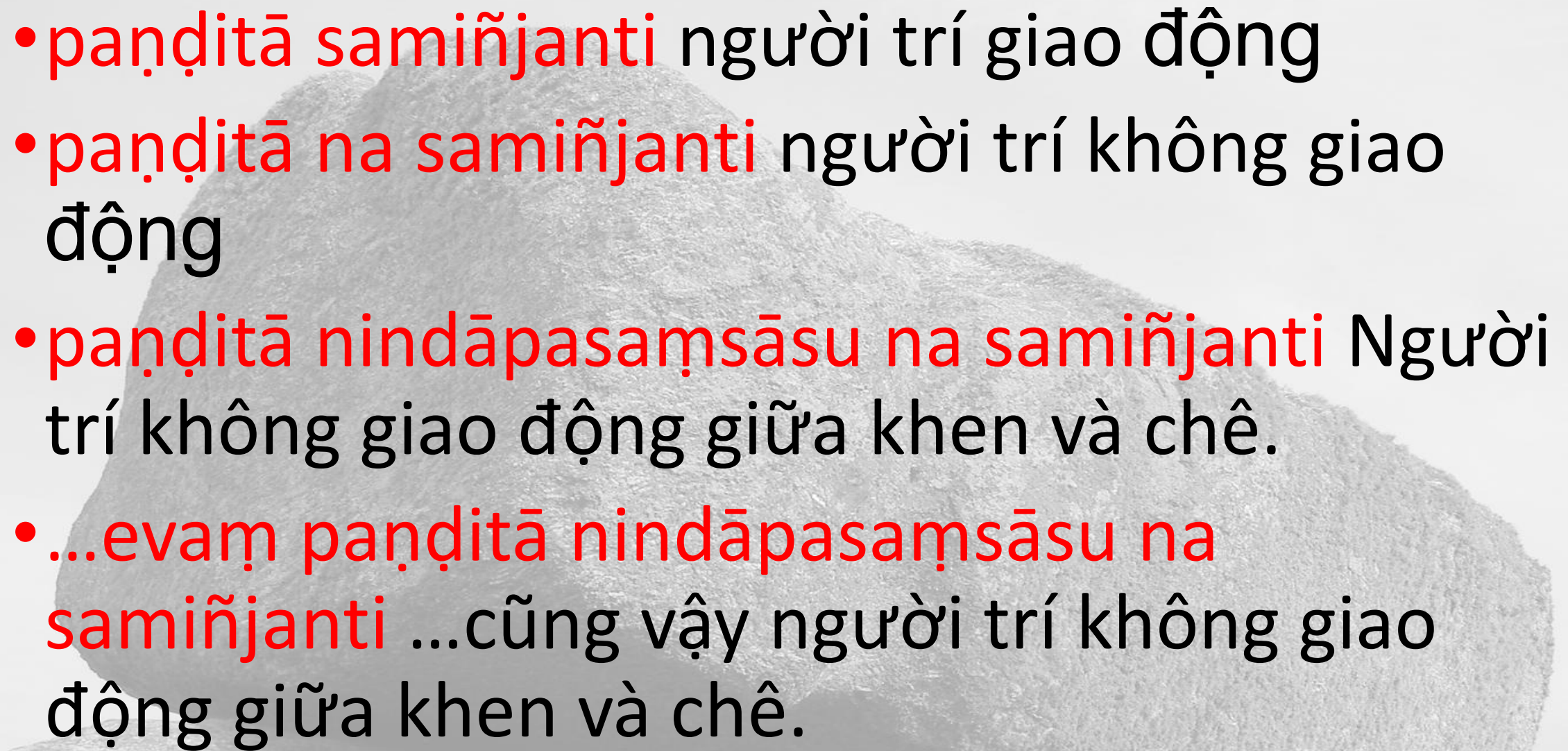


- 
- **Selo samīrati.** tảng đá lay động
 - **Selo na samīrati** tảng đá không lay động
 - **Selo vātena na samīrati.** tảng đá không lay động bởi gió
 - **Selo ekaghano vātena na samīrati.** tảng đá kiên cố,
Không gió nào lay động,
 - **Yathā selo ekaghano vātena na samīrati...** như tảng đá kiên cố, Không gió nào lay động...

Selo yathā ekaghano
vātena na samīrati;

Như tảng đá kiên cố,
Không gió nào lay động,

- 
- paṇḍitā samiñjanti người trí giao động
 - paṇḍitā na samiñjanti người trí không giao động
 - paṇḍitā nindāpasamsāsu na samiñjanti Người trí không giao động giữa khen và chê.
 - ...evam paṇḍitā nindāpasamsāsu na samiñjanti ...cũng vậy người trí không giao động giữa khen và chê.

evam nindāpasam̐sāsu
na samīñjanti paṇḍitā.

Cũng vậy, giữa khen chê,
Người trí không dao động.

Dhammapada 81

Selo yathā ekaghano
vātena na samīrati;
evam nindāpasamsāsu
na samiñjanti paṇḍitā.

- Như tảng đá kiên cố,
Không gió nào lay động,
Cũng vậy, giữa khen chê,
Người trí không dao động.